

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Lunes 19 de agosto de 1968
AÑO LXVIII.—Número, 20.749

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 — Precio del ejemplar: 3 pesetas

Inglaterra ofrece trabajo peligroso a los trabajadores españoles en Gibraltar hasta su regreso de BOGOTA

En la ampliación y mantenimiento de los túneles de la fortaleza, previo conocimiento del empleo de explosivos

Precisamente cuando trata de reducir la mano de obra española allí, la busca para tareas peligrosas

La Línea de la Concepción, 19.—Precisamente cuando uno de los temas de la actualidad en el Peñón es la visita que ha realizado la comisión nombrada por el Gobierno británico para el estudio del problema de la mano de obra en la colonia con vistas a una disminución de la plantilla de obreros del vecino Campo que trabajan en Gibraltar, los trabajadores españoles han recibido una circular de las autoridades inglesas de la colonia redactada en inglés y en español ofreciendo puestos de trabajo en las obras de ampliación y mantenimiento de los túneles de la fortaleza militar. En dicha circular se advierte que quienes no tengan conocimiento del empleo de explosivos serán previamente instruidos en estas técnicas.

Recurre a ella para tareas arriesgadas

De todo esto parece deducirse que la actual tendencia británica de reducir la mano de obra española no es incompatible con el hecho de recurrir a ella cuando se trata de emplearla en tareas arriesgadas al servicio de las instalaciones militares de la plaza.

Se recuerda que similar política fue utilizada ya por las autoridades inglesas durante la segunda guerra mundial, cuando evacuaron en masa a la población gibraltareña para ahorrarle los riesgos bélicos a los que estaba expuesta la plaza, al mismo tiempo que aumentaron considerablemente la plantilla de obreros españoles y sobre sus hombros cayó el peso del funcionamiento de la base militar en aquellas jornadas difíciles.—Cifra.

«El Valle de los Caracas» premio Aguilas de novela

Su autor es farmacéutico

Aguilas (Murcia), 19.—«El Valle de los Caracas», original de Lorenzo Andreu, ha sido la novela ganadora del primer concurso «Aguilas», dotado con 200.000 pesetas recaudadas en aportaciones voluntarias de todo el vecindario de esta villa marinera.

Lorenzo Andreu es farmacéutico y como tal ejerce en Murcia capital, donde tiene su residencia. Ha sido finalista de numerosos e importantes premios, pero éste ha sido el primero que consigue. Natural de Almada de Murcia, tiene 38 años, y durante algunos años residió en Venezuela. Es casado.—Cifra.



Anna Aslan, doctora rumana, que ha adquirido fama mundial gracias a sus métodos de rejuvenecimiento

El turismo europeo sigue mostrando una clara preferencia por España

Düsseldorf, 19.—El turismo europeo muestra una clara preferencia por España, según informa «Handelsblatt». En una información turística se señala que los vuelos a España han aumentado en un quince por ciento durante la presente temporada y que lugares como la Costa Blanca han visto duplicado el número de sus visitantes. Aparte de la hospitalidad y clima de paz de los españoles, los viajes turísticos a España—dice «Handelsblatt»—son muy solicitados por sus precios ventajosos y su incomparable sol.—Efe.

La guerra en Vietnam

LOS «MARINES» han ganado la iniciativa en importantes sectores

Dong Ha (Vietnam del Sur), 19.—Utilizando tácticas de asalto aerotransportado, los infantes de Marina estadounidenses han ganado la iniciativa en varios sectores importantes situados bajo la zona desmilitarizada, según declaraciones del general Raymond G. Davis, comandante de la tercera división de Infantería de Marina que opera en la zona desmilitarizada, que se extiende desde la frontera laosiana al mar del sur de China.

La zona, escenario de algunas de las luchas más cruentas de las provincias septentrionales y ciudades como Hue, es crucial para la defensa del norte del Vietnam del Sur.—Efe-Reuters.



Toledo.—El tercer toro de la tarde en la corrida celebrada en Toledo, enganchó a Gabriel de la Casa, que estaba teniendo una faena muy lucida, produciéndole una herida de doce centímetros en el muslo, de pronóstico grave. (Foto Europa Press)

3 muertos y 30 heridos en accidente de un camión en que viajaban 50 personas

Regresaban de una excursión y el vehículo cayó por un barranco, en Guadalajara

Guadalajara, 19.—Tres muertos y treinta heridos es el balance de un accidente ocurrido a un camión en el que viajaban más de cincuenta personas. El camión regresaba de una excursión, en la que participaban varias familias desde las orillas del río Tajo, por una pista forestal el término municipal de Poveda de la Sierra, partido de Molina de Aragón.

Los accidentados son naturales y vecinos de Poveda, localidad que cuenta con unos cuatrocientos habitantes en total, por lo que el accidente ha constituido una desgracia a escala local.

El camión, matrícula GU-11.716, se despistó en una curva, cediendo el suelo bajo las ruedas y yendo a parar a un barranco tras dar varias vueltas de campana. Sucedió a las 7,30 de la tarde de ayer, aunque por lo agreste del paraje, resultó imposible a los ilenos pedir socorro antes de las doce o la una de la madrugada.

Del lugar del accidente, que se encuentra a 130 kilómetros de Guadalajara, comenzaron a llegar los heridos a las dos o tres de la madrugada, y fueron atendidos y hospitalizados.—Cifra.

PERIODISTA EXTRANJERO INTOXICADO CON BARBITURICOS EN BURGOS

Burgos, 19.—Un periodista extranjero de 28 años, al parecer alemán, pero afincado en España y cuya

identidad no ha sido revelada, se debate entre la vida y la muerte en una clínica de esta capital, debido a la grave intoxicación que sufre por ingestión de barbitúricos.

Se sabe que llegó a Burgos y solicitó alojamiento por varios días en un céntrico hotel y al ser informado de que sólo le podían conceder ha-

El Rey de Jordania en una clínica de Londres

Para una operación en la mandíbula superior

Londres, 19.—El Rey Hussein de Jordania ingresó anoche en una clínica para someterse a una pequeña intervención quirúrgica en la mandíbula superior.

El Rey fue a la clínica desde el hotel Dorchester, donde está alojado de incógnito. Se espera que sea intervenido hoy, lunes.—Efe-Upi.

bitación por un día, la aceptó y pagó por adelantado su importe. Llegada la hora de tener que desalojarla, la camarera acudió a la habitación para avisarle. Al no recibir contestación, se procedió a la apertura de la puerta, encontrándose el huésped tendido en la cama en bañador, con aspecto de hallarse muerto.

¿INTENTO DE SUICIDIO?

Avisada la Policía y auxilios médicos se comprobó que vivía, por lo que se le trasladó a una clínica para atenderle debidamente. Según se ha comunicado dejó varios escritos dirigidos a la autoridad judicial, a la familia y a la prensa burgalesa. Lógicamente, el contenido de los mismos pertenece al secreto del sumario. Parece ser que el citado periodista había indicado hallarse hastiado de la vida.

Avisados los padres del protagonista del suceso, que se encontraban veraneando en Celorio (Asturias), han llegado a Burgos en compañía de otro hijo. A las cuarenta y ocho horas del suceso, el periodista alemán sigue en estado de coma.

Para preparar con más tiempo y reposo su ya próximo viaje que iniciará el jueves

Su Santidad se halla muy atareado ultimando los textos de sus discursos

Ciudad del Vaticano, 19.—Su Santidad el Papa Pablo VI ha suspendido hoy hasta su regreso de América latina todas las audiencias privadas, para preparar con más tiempo y reposo su próximo viaje a Bogotá, que iniciará en la madrugada del 22 de agosto, según se anuncia en el Vaticano.

ULTIMANDO LOS DISCURSOS

El Santo Padre se halla muy atareado en Castelgandolfo estas vespers de la visita a Bogotá. Al parecer, se dedica a ultimar también los textos de sus discursos y mensajes, que pronunciará en Bogotá o enviará—gracias a un potente transmisor instalado en el mismo compartimento papal y que le permitirá estar en contacto directo con el Vaticano y con los países que sobrevuela el «Mariscal Sucre»—a los jefes de Estado de dichas naciones.

El avión pontificio sobrevolará en su ruta hacia América latina las ciudades españolas de Barcelona y Toledo, el santuario mariano de Fátima,

ma, en Portugal, y, ya en tierras latinoamericanas, la Martinica, Caracas y Barinas, en Venezuela, y So-gamoso, en Colombia, antes de llegar al aeropuerto de «El Dorado», de Bogotá, hacia las 1,00 (hora local).

¿DE QUE HABLARA?

Entre los periodistas y observadores que hoy permanecen atentos y expectantes, el tema del día sigue siendo la interrogante que, desde hace días, se vienen planteando todos: ¿de qué hablará Pablo VI en Bogotá?—Efe.

ORQUIDEAS AL PAPA

Bogotá, 19.—La senadora Bertha Hernández de Ospina Pérez, esposa del ex-presidente Mariano Ospina Pérez, anunció hoy que ha enviado a Roma «sus mejores y más bellas orquideas» que serán instaladas en el Jet «Sucre» que trasladará a esta capital el jueves próximo al Papa Pablo VI.

La señora de Ospina está considerada como una exquisita cultivadora de orquideas y sus jardines tienen fama internacional. La orquídea es la flor distintiva colombiana. Las flores se instalarán en la cabina especial del aparato, destinada al Sumo Pontífice.—Efe.

110 años, 5 hijos, 50 nietos y 100 biznietos tiene la mujer más anciana del Perú

Chinba (Perú), 19.—La señora más vieja del Perú vive en esta provincia, en la localidad de Grocio Prado. Se trata de Martina Huaman, viuda de Saravia, quien tiene ciento diez años de edad, cinco hijos, cincuenta nietos, cien biznietos. A pesar de su edad avanzada, conserva sus facultades mentales y físicas magníficamente y todavía se da el lujo de preparar la célebre «carapulca» plato de la cocina chinchana, cuando se lo encargan para alguna fiesta o banquete.—Efe.



Bogotá.—El delegado del Papa en la ceremonia inaugural del Congreso Eucarístico se dirige hacia el lugar en que se iba a realizar la apertura (Telefoto AP-Europa Press.)

CRONICA DE LA CIUDAD

ESCENARIO E INCIDENTE

El fin de semana ha estado bajo el signo, nuevamente, del calor, de este verano reconquistado, después de un par de días en que algunas nubes mataneras dejaron en el ambiente un tono de frescura. Ya el sábado por la tarde y por la noche—esas horas mágicas abiertas a todas las ilusiones—la temperatura no pudo ser mejor y lo mismo ocurrió el día de ayer.

Fue en ese ambiente meteorológico, extraordinariamente propicio, en el que se desarrollaron las representaciones anunciadas del espectáculo de "Luz, sonido y acción", en las que, sobre todo, quedó demostrado que el conjunto monumental formado por las plazas de San Martín y de Medina del Campo y el atrio y ábsides de la iglesia tiene—y sobre todo después de las últimas obras realizadas—unas posibilidades enormes como escenario teatral, evidenciadas en esta ocasión. También es verdad que allí todo es prácticamente escenario y que la parte que puede destinarse a público sólo es capaz para un número relativamente escaso de espectadores.

En todo caso, ahí queda ese escenario que un navarro ha venido a descubrir en la utilización de todos sus bellos espacios.

Y vamos a referirnos finalmente a otro hecho acaecido ayer mañana, que si a algunos agradó, para otros muchos resultó escandaloso. Poco después de las once, un helicóptero militar se situó encima mismo del acueducto, y a muy corta distancia del monumento, donde permaneció varios minutos. El vendaval producido por el aparato estuvo a punto de arrancar las persianas de los edificios vecinos y originó una enorme polvareda, mientras que la ropa tendida en las terrazas y los manteles de las mesas de un restaurante salían volando.

Es frecuente estos días ver a aparatos similares que sobrevuelan la ciudad a baja altura, pero tenemos entendido que tales vuelos sobre poblaciones están considerados como imprudentes y, lógicamente, prohibidos. La cuestión, suponemos, deberá ser considerada por quien corresponda.



Información Local

SUCESOS en la capital y provincia

Un muerto y dos heridos graves, en término de Veganzones

Al chocar violentamente un turismo contra un árbol

A las dos de la tarde de ayer, en el kilómetro 39,125 de la carretera de Segovia a Aranda de Duero, en un tramo recto, el turismo con matrícula de Bélgica que conducía don Antonio Casero Noblejas, de 25 años, vecino de Bruselas pero domiciliado accidentalmente en Turégano, chocó violentamente contra un árbol situado al lado de la carretera. Por la fuerza del encontronazo, el vehículo quedó completamente destruido y falleció su conductor. Con heridas de pronóstico grave resultaron los hermanos políticos del finado don Florentino y don Ángel Pérez Lombra, vecinos de Turégano.

Cuatro heridos leves

Cuatro heridos leves se han registrado en el choque del turismo BU-28.125, que era llevado por don José Luis Díez Mata, vecino de Burgos, y un turismo francés que conducía Jean Jacques Vinette, con residencia en Madrid. El conductor del primer vehículo y los ocupantes don Francisco López Barriomirón, doña Natividad Díez Mata (ambos de Burgos) y doña Benita Díez Villavilla, de Barcelona, sufrieron heridas leves.

Dicho vehículo quedó con daños de gran importancia, y escasos fueron los registrados en el segundo.

Choque contra res

En el kilómetro 99,959 de la carretera de Madrid a Irún, término de Santo Tomás del Puerto, el turismo M-671.280, que conducía don Rafael Antoranz Guijarro, de Madrid, chocó con la res que era llevada por su propietario don Nicolás Burgos Martín, de Santo Tomás. El conductor del coche, los ocupantes y el conductor de la res resultaron con algunas lesiones leves.

Otra colisión

En término de El Espinar, el turismo M-650.361, conducido por don Antonio Mayor de la Torre, vecino de Madrid, chocó contra el NA-22.081, que desde el día 16 se encontraba estacionado en el arcén a causa de una avería. El conductor citado sufrió heridas leves.

Heridos en vuelo

En término de Cuéllar, dentro de la comarca de Riaza a Toro, el turismo SG-12.947, que conducía don Luis de la Calle González, vecino de Cuéllar, se salió de la calzada y voló. Quedaron heridos de carácter leve el conductor y los ocupantes don Juan López Miranda y doña María Mendoza Dual, vecinos de Cuéllar.

Ciclista herido

En término de Cerezo de Abajo, kilómetro 103,20 de la carretera de Madrid a Irún, en un tramo pendiente, cayó al suelo la bicicleta que

Presentación de un espectáculo teatral en la plaza de las Sirenas

El sábado y ayer, por la noche, se ofreció en el bello marco que es la plaza de las Sirenas, un espectáculo teatral que había sido montado y dirigido por don Manuel Garcés Olagarray, autor asimismo de la línea argumental que presentaba diversos pasajes bíblicos.

La representación atrajo la natural atención de los segovianos y fueron numerosos los que se concentraron en la calle Real para poder presenciar la representación, que se desarrolló en los distintos planos que ofrece la plaza de las Sirenas. Actuaron, con soltura y arte que merecen elogios, chicos y chicas segovianos, quienes se encargaron de dar vida a los personajes por medio de los movimientos que exigía la acción, ya que los diálogos, música y ruidos de ambiente estaban grabados en cinta magnetofónica. Un foco orientado a los lugares donde se desarrollaban las respectivas escenas, ponía el tono adecuado en cuanto a belleza plástica de cada momento.

La representación transcurrió de forma aceptable, y al finalizar, en las dos jornadas, el público aplaudió a autor e intérpretes. Estos lucieron vistosa indumentaria.

SEGOVIA RELIGIOSA

Abadía cisterciense de San Vicente el Real

Mañana, día 20, festividad de San Bernardo, el horario de culto en la iglesia de esta abadía será el siguiente:

Por la tarde, a las 18 horas, misa conventual concelebrada. A continuación, vísperas y bendición eucarística.

A las 21, completas y canto de la Salve del Cister.

Durante este día—lo mismo que en todos los monasterios cistercienses—puede obtenerse indulgencia plenaria visitando la iglesia monástica.

CANTALEJO

Extraordinaria animación en las fiestas

Este año, la ciudad de Cantalejo ha lanzado—como vulgarmente se dice—la casa por la ventana. Y ha llevado a su programa de actos el montaje de una corrida de toros, hecho singular que por vez primera se daba en la historia de la población.

Cantalejo ha vivido unos días de entusiasmo, de alegría, de esparcimiento, en cuyo transcurso ha podido verse por las calles de la ciudad a muchos forasteros, especialmente de la capital.

El ambiente de fiesta «se salía», materialmente, por los cuatro costados del lugar. Y dentro de él, las calles engalanadas, los pañuelos rojos al cuello, la alegría, el constante ir y venir han dado ambiente grato y acogedor durante estas fechas. Sin que faltara la nota pintoresca de los tralleros, pues los cantalejanos son auténticos maestros en el arte de hacer chascar a las trallas. Y como muestra, ahí queda la exhibición que un grupo de muchachos hizo en los festejos taurinos celebrados. Pero el hecho se repetía también por las calles, y lo que en otro lugar son cánticos, o son cohetes, aquí eran trallas hábilmente manejadas, ante el asombro de los forasteros.

Las bien pavimentadas calles y plazas acogieron a un elevado número de personas y también muy considerable de automóviles. Las vías céntricas estaban acotadas para éstos, pero se establecieron unos aparcamientos vigilados obligatorios que solucionaron el problema. Y, en definitiva, la bienvenida.

COLC LAS ESCOLARES

Nos informa la Inspección Provincial de Enseñanza Media que los escolares que salieron con dirección a la colonia de Alicante llegaron sin novedad a aquella capital.

AL AIRE DE LA CALLE

LA HUERTA MUNICIPAL

Alguno de nuestros buenos amigos concejales decía, a un comentario en esta misma sección, que «eso de «huerta municipal» no le parecía muy bien, cuando aplicábamos tal nombre a la isleta central en la elipse de la plaza. Pero sentimos tener que insistir en el asunto, porque a pesar de haber transcurrido bastante tiempo desde que se efectuó la plantación, siguen creciendo las matas y las flores no parecen tener muchos deseos de salir. ¿Llegarán a verse antes de que acabe el verano? Así lo esperamos.

SIN RESPETO

Se desesperaba, y con razón, un guardia municipal de tráfico ante el despacio que unos turismos de Madrid y otro de Segovia, hacían de las señales rojas y blancas marcadas en los bordillos de la calle del Marqués del Arco. Allí estaban aparcados los vehículos y, para mayor ironía, incluso en dirección contraria a la que hubieran debido estar de autorizarse el aparcamiento.

SEPULVEDA Tercera conferencia del ciclo cultural

Sepúlveda.— Sobre el tema "La poesía española de antes y después" pronunció una conferencia, dentro del ciclo cultural, ilustrada con la lectura de poesías, el vicepresidente de la Asociación Española de Medicina e Higiene Escolar y Universitaria, adscrita a la Unión Internacional del mismo nombre, don Justo Díaz Villasante.

En primer lugar definió el concepto de poesía. Después expuso que el espíritu español ha sido siempre poético, creador. La poesía ha significado la forma de expresión religiosa o profana de las grandes personalidades, de los grandes caracteres, de las grandes almas que se sacrificaron por el bien; poesía heroica, sencilla, íntima, tanto en aquellos que se confundían con Dios como con los que sienten la belleza pura.

Dijo luego que rasgo distintivo del genio español lo constituye el vivir poética o antipoeticamente. Y así hasta en la ciencia se manifiesta la arquitectura poética del espíritu: Santiago Ramón y Cajal, Severo Ochoa Albornoz, Pedro Puig Adam.

En última instancia sólo se llega a la belleza a través de la bondad. Mensaje que han recogido todas las regiones españolas que, aun cultivando su lengua vernácula, han contribuido a enriquecer la sensibilidad del hombre de la piel de toro ibérica, como Juan Maragall en Cataluña, interlocutor espiritual de Miguel de Unamuno y de Castilla, y de

esta con Galicia, con Vizcaya, con Andalucía, con Valencia, con todas las regiones y los paisajes del alma españoles.

MAYORDOMIA SAN ROQUE

Verificado el sorteo de los regalos de esta Mayordomía a sus favorecidos, éstos han correspondido a los números siguientes:

Rejor de pulsera, número 2.441.
Batería de cocina, número 2.466.
Máquina fotográfica, número 2.584.

Los poseedores de los expresados números pueden recogerlos, previa presentación de la papeleta, en el domicilio del tesorero, paseo de Ezequiel González, 15 (Ultramarinos).

La personalidad de un regalo comienza en su etiqueta.

Regalos HERRANZ

San Francisco, núm. 6
PAVIMENTO DE ACERAS SANTA TERESA

gerancia de la autoridad que tuvo que hacer «la vista gorda» en muchos casos para que los visitantes encontraran también en este detalle un gesto más de la cordialidad con que se les ha acogido.

La corporación municipal, con su alcalde al frente, ha trabajado de firme, y los resultados no han podido ser más favorables. El vecindario ha respondido en pleno, y la afluencia de forasteros, como decimos, ha sido grande, muy especialmente el sábado, día en que Cantalejo celebraba la primera corrida de toros. Que fue un éxito, del que da cuenta en su sección correspondiente el crítico taurino. La plaza presentaba un brillante y animadísimo aspecto.

Destaquemos, como final, una nota curiosa que se produjo en la misma jornada. Cuando el público se dirigía a la plaza de toros, pudo verse en una amplia explanada los carromatos de un circo. Y cuando finalizó la corrida, la sorpresa fue grande: El circo estaba completamente instalado y anunciando la función de la noche. Rapidez y efectividad se llama a esto.

CONVOCATORIA DE EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

Apertura de matrícula en la Escuela de Turismo INCA

A partir de hoy ha quedado abierta la matrícula del primer curso en la Escuela de Turismo.

Se precisa título de bachiller superior u otro equiparado.

La carrera consta de tres cursos, obteniéndose el título de técnico de Empresas Turísticas, de creciente demanda en nuestro país.

Información y matrícula: Publicidad Races, Fernández Ladrada, 10. De 10 a 2. Plazas limitadas.

Matrícula en la Escuela de Secretariado Internacional INCA

A partir de hoy ha quedado abierta la matrícula del primer curso en la Escuela de Secretariado Internacional.

No se precisa título. Con bachillerato elemental se estará exento de la prueba selectiva de ingreso.

Información y matrícula: Publicidad Races, Fernández Ladrada, 10. De 10 a 2. Plazas limitadas.

Escuela de azafatas y recepcionistas INCA

Para facilitar el acceso a estudios turísticos a quienes por no poseer título de bachiller superior no podían ingresar en la Escuela de Turismo, INCA crea la Escuela de azafatas y recepcionistas.

Consta esta carrera de dos cursos y no se precisa título.

Información y matrícula: Publicidad Races, Fernández Ladrada, 10. De 10 a 2. Plazas limitadas.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer:
Presión atmosférica: 681,1 mm.
Viento: Del Oeste.
Temperatura máxima: 27,2.

En la mañana de hoy:
Presión atmosférica: 679,9 mm.
Viento: Del Oeste.
Temperatura mínima: 16,8.

HELADOS ITALIANOS

ONDINA ... son mejores

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1,50

PERDIDAS

REBECA azul marino, de niña, sábado noche, por barrio Salvador-Azoguejo. Gratificará señor Tardón, Ayuntamiento.

CAMISA Terlenia cuadros, niño. Razón, teléfono 4138.

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y propietarios de fincas.

PISOS lujo, calefacción central, ascensor, etc., de 72 a 124 m². Exclusivas Apimosa. Ladrada, 4, Segovia. Teléfono 3246.

ALQUILERES

ALQUILO piso estrenar. Razón: Travesía La Dehesa, 2, portería.

ENSEÑANZA

AUTO-ESCUELA Provenio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

PERMISOS conducir, primera y segunda. Enseñanza garantizada. Auto Escuela Santa Columba.

TRABAJO

SIRVIENTA fija, se precisa. Ezequiel González, 21, segundo. Teléfono 4748.

ASISTENTA, se necesita, Teléf. 3337.

SE necesita empleada de hogar, buen sueldo. San Esteban, 11, teléfono 3417.

SE necesita sirvienta fija. Almacenes Calderón.

EMPLEADOS de toda España (incluso pueblitos) multiplicarán ingresos colaborando ventas plazas contado. Interesantes artículos. Apartado 896. Madrid.

GANE de 10.000 a 15.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en su propia casa. Negocio cómodo y de gran porvenir. Compramos producción a alto precio. Escribir a Productora Alba. C. Enamorados, 23, Barcelona (13).

NECESITO asistente diaria. Plaza Seminario, 1 (Gobierno Civil), señores de Navas.

TRASPASOS

LOCAL propio taller. Razón, teléfonos 2359 y 4276.

VIARIOS

OFREZCO piso, valorado 325.000, en Leganés, nueve minutos de Madrid, por traspaso bar, vivienda, verdadero negocio, renta moderada. Ofertas: Apartado 14.994. Madrid.

COMPRAS

COMPRARIA solar o casa en Segovia. Teléfono 2910. Buitrago, 1.

VENTAS

MUEBLES Hernando. Más calidad. Más economía. Alférez Provisional, 2. Fernández Jiménez, 6.

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas de madera y plástico. Coches, 8, teléfono 3813.

VENDO piso nuevo. Razón: Parque Rosales, 3 (El Peñasal).

VENDO casa muy céntrica. Teléfono 2029.

AGRICULTOR: Contamos con amplias existencias, neumáticos cosechadoras, todas las medidas. J. Horcajo. Fernández Ladrada, 15.

GANADOS

VENDO semental Hereford. Granja Pinca. Valdeprados.

VACA suiza abocada al tercero, vend. Florentino Chapin. Navalmanzano.

DOS vacas suizas, abocada y recién parida, vend. Esteban Lucía. Torreglesias.

VENDO suiza recién parida del primero, abundante producción. Caserío Venta El Alcalde. Lastras del Pozo.

SUIZA cumplida del segundo, vend. Basilio Borruera. El Cubillo.

VENDO tres chotas suizas, año y medio. Jesús Piedra. Revenga.

VACA holandesa abocada al primero y ciertos dos meses, vend. Juan Robledo. Santo Domingo de Pirón.

VACA mestiza cubierta y chota suiza, vend. Mariano Aparicio. Valsain.

DISTRITO FORESTAL
Peligro de Incendios:
Índice 251
Extremado

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE CERVANTES.—Hoy, 8 y 11, último día: De hombre a hombre. Color. CS. Mayores 18 años. Mañana, 8 y 11: El extraño viaje. Mayores 18 años.

CINE LAS SIRENAS.—Hoy, 7,30: Desafío en el rancho, y Dos gemelas estupendas. Tolerado.

PAVIMENTO MOSAICO SANTA TERESA

SEÑORA... APROVECHE LA PROMOCION SEMANAL SPAR

Caramelos Spar triple ácido	4,50
bolsa	
Jerez Quina Spar	35,00
botella de litro	
Pimientos morrones	7,50
bote 1/4 kilo	
Bonito en aceite Sarda	7,50
lata	
Chorizo puro achorizado de Cantimpalos	78,00
medio kilo	

Sólo del 19 al 24 de agosto

HIGARSA HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA
GOBERNADOR FERNANDEZ JIMENEZ, 11.—Teléfono 4522

Neumáticos MICHELIN

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

La corrida de toros del sábado en Cantalejo

Exito grande de Andrés Hernando que cortó cuatro orejas y un rabo

Dámaso Gómez y Serranito a dos por barba, y rabo para Dámaso

Ganado difícil de doña María Cruz Gomendio

Este año en la ciudad de Cantalejo sus fiestas en honor de Nuestra Señora de la Asunción y San Roque han tenido excepcional relieve...

plante en la cara que se ovaciona. El toro se aploma y el espada se crece componiendo una faena en la que prevaleció el valor y los deseos de conquistar al respetable que sin reservas se le entregó.

primera ocasión larga un estoconazo del lado de acá que mata. Silencio. En el sexto, otro torazo con la fea condición de sus hermanos, Serranito se acopla y luce en el capeo...

AGAPITO GARCIA "SERRANITO"

No logró lucimiento en su primero el bravo torero serrano, ya que tuvo que luchar con las características quedonas del ganado...

En el público, general satisfacción que así comenta la corrida. Y por nuestra parte, el deseo de que se consiga una plaza propia...

A. FERNÁNDEZ-PACHECO

Ayer en El Espinar

TRIUNFO DE LOPEZ CHAVES QUE CORTO TRES OREJAS

Rafael Beca Belmonte y Fredy Girón se lucieron y cortaron orejas

Bravos novillos de los hermanos Rueda

Buena novillada se vio ayer en los finales de los festejos espinareños, ya que tanto el caballero rejoneador como los novilleros debutantes dieron la sensación efectiva de encontrarse en sus mejores momentos...

rar en él dos toreritos con el marchamo de dignos sucesores de unas famosas dinastías. La del célebre Juan Belmonte y la de los Girones. Y a fe de espectador sincero que no defraudaron sino todo lo contrario al respetable.

Antes de seguir la reseña, demos un gran aplauso que el público asistente refrendará a las autoridades que ordenaron el riego del redondel antes de empezar el espectáculo...

Muy toreros y con oficio los dos les auguramos seguras tardes de éxito a ambos. Beca Belmonte que actuó en primer lugar lanzó con hechuras a su primero y en las medias verónicas de remate recordó a su inolvidable abuelo...

NOTAS de la ENSEÑANZA

Concursillo de localidades de más de diez mil habitantes

Delegación Administrativa Provincial de Educación y Ciencia.—Se pone en conocimiento de los señores maestros nacionales que han de tomar parte en el concursillo de trasladados, para obtención de plaza definitiva, en localidades de censo superior a 10.000 habitantes...

REGISTRO CIVIL

Tres nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones: Nacimientos: César Navarro y San Frutos hijo de Fernando y de Piedad; María-Elena López y López, de Félix y María-Soledad; Andrés Casado y Escobar, de Andrés y María Carmen.

AGENDA PARA MAÑANA

MARTES 20 DE AGOSTO Van 233 días de 1968; faltan 133. Sol: De 6,30 a 20,6. Santoral: Santos Bernardo, doctor; Filiberto, abs.; Samuel, pf. Misa: De San Bernardo (blanco). Pensamiento: "Antes de postrarse en oración, lanza de ti cuanto puede embarazar el vuelo de tu espíritu" (Kempis).

CERTINA el reloj más fuerte del mundo ATALAYA-Ladreda, 12

RECAUCHUTE sus cubiertas

en TYRESOLES y ahorrará el 60 por 100 del valor de un neumático nuevo ACCESORIOS LA UNION

SUCESOS Misterio en torno a la muerte de un hombre en un chalet de la Moncloa, en Madrid

Víctima de un disparo de metralleta que le atraviesa el pecho

Madrid, 18.—A última hora de la tarde, según informa la "Hoja del Lunes", se confirmó la identificación del hombre que apareció muerto de un balazo de metralleta en el pecho en un chalet de la Avda. de la Moncloa en la llamada colonia metropolitana, en la mañana del sábado. En efecto, se trataba de don Ignacio Taboada y Sangro, hijo menor del general de división don Carlos Taboada, conde de la Almina.

Madrid, 18.—A última hora de la tarde, según informa la "Hoja del Lunes", se confirmó la identificación del hombre que apareció muerto de un balazo de metralleta en el pecho en un chalet de la Avda. de la Moncloa en la llamada colonia metropolitana, en la mañana del sábado. En efecto, se trataba de don Ignacio Taboada y Sangro, hijo menor del general de división don Carlos Taboada, conde de la Almina.

te era el estado normal de la casa. Si es más significativo el hecho de que el cuerpo estuviese caído en el suelo a unos metros del sofá donde debió de recibir el disparo. El teléfono está sobre una mesita, muy cerca, en la dirección que probablemente seguía la víctima y que seguramente no pudo alcanzar al faltarle las fuerzas.

Convocatoria de las elecciones...

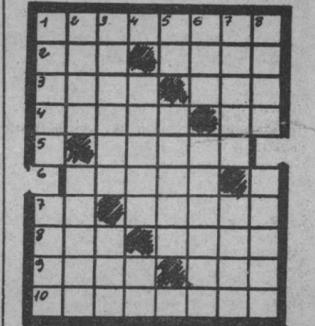
(Continúa en la página 6)

comisión electoral en orden al recuento de votos y a la proclamación de los resultados.

PROGRAMAS para MAÑANA

PRIMERA CADENA SOBREMESA: 2,04, Panorama de actualidad. 3,00, Telediario. 3,30, España al día. 3,40, Novela. 4,10, Conquistando el Oeste. 5,15, Cierre. TARDE: 6,32, Televisión escolar en vacaciones. 7,00, Aventura juvenil. 7,45, Protagonista el hombre. NOCHE: 8,15, Dibujos animados. 8,30, Teleclub. 9,00, Un tema para debate. 9,30, Telediario. 9,51, Hilo directo. 10,06, Estudio 1: «Una mujer sin importancia». 11,45, Telediario. 12,00, El alma se serena.

CRUCIGRAMA NUMERO 4.411



HORIZONTALES: 1. Ciertos patios. 2. Pueblo de Italia. Lampazo.—3. Tribunal eclesiástico. Licor.—4. Inválida. Símbolo químico.—5. Asamblea de los francmasones.—6. Comunistas.—7. Río de Holanda. Ligado.—8. Villa de Jaén. Nombre de varón.—9. Al revés: escuchada. Parte central de algunas cosas. 10. Cuerdas delgadas.

VERTICALES: 1. Facés. Entre los árabes: agurdiente.—2. Nombre de varón. Veloz.—3. Letrero. Caballero inglés.—4. Hospeda. Al revés: Nota. 5. Artículo definido árabe. Consuma. 6. Ciudad de Persia. Nombre de mujer.—7. Era cronológica. Acento regional.—8. Saludable. Corpulencias.

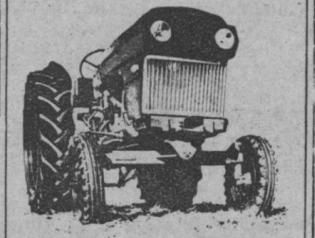
Solución al crucigrama número 4.410

HORIZONTALES: 1. Calderos.—2. Uso. Ropa.—3. Rabo. Sal.—4. Apuro. La.—5. Lacio.—6. Botas.—7. Tasesat.—8. Aja. Ocas.—9. Palo. Acá. 10. Asolaron. VERTICALES: 1. Curar. Tapa.—2. asaP. Bajas.—3. Lóbulu. Alo.—4. Orate. Ol.—5. Er. Ocaso.—6. Ros. Isacar. 7. Apolo. Taco.—8. Sala. Casan.

Compramos cebada Direcciones.—Segovia: Cervantes, 22, teléfono 4792. Valladolid: Paseo del Muelle, 3, teléfono 221436.

AUTOMOVILES USADOS Todas las marcas Grandes facilidades de pago Visite nuestra exposición en Carretera de San Rafael (Cerro de la Horca), o llámenos al teléfono 4693.

trabajan como tres y comen como uno (son tractores Barreiros)



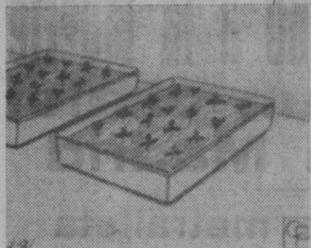
icompruébelo gratis! MOSA EXPOSICIONES: EN SEGOVIA SUCURSAL Y BASE DE SERVICIO Ctra. de San Rafael, s/n.º. Teléfonos: 3836, 4693-94. EN PROVINCIAS Nuestras bases de servicio (consulte guía telefónica) DISTRIBUIDOR DE BARREIROS

400 PLAZAS

Convocadas para ingreso en un Cuerpo subalterno del Estado. Sólo varones. Edad 18 a 30 años. No se exige talla ni ningún título. Pruebas sencillísimas. ¿Cómo puede ganar más de 10.000 pesetas al mes? Solicite URGENTISIMO (HOY MISMO) amplia información y detallada información, adjuntando DIEZ pesetas en sellos de correo, a ADAMS, Sagasta, 23. MADRID-4

PORTICOS AUTOMATICOS DE LAVADO Y DE SECADO R.G. PARIS E. y J. PUJOL XICOY, S. A. - BARCELONA-9 EXPOSICION EN MADRID: LAGASCA, 126 - TEL. 254.50.44

ELOISA DICE:



Semillas de plantas

Las semillas plantadas inicialmente en cascarrons de huevo llenos de tierra se podrán transplantar tal y como están, es decir, con el cascarrón. Para su fácil manejo, instale éstos en unos cartones de envases.

Lavado de envases

Cuando tenga que lavar envases finos y delicados, colóquelos en un tarro lleno hasta la mitad de agua tibia jabonosa. Enrosque la tapa y agite el recipiente. Cambie el agua hasta conseguir la absoluta limpieza del envase.

Para que no salte la grasa

Un poquito de sal en la sartén antes de comenzar a freír algo, evitará que salpique la grasa por toda la cocina.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

RAFAEL D. CALDEVILLA POTENTE Ex-profesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid Medicina interna - Cardiología Consulta en Segovia: Lunes y jueves, 2.º a 5 Cervantes, 22, 2.º A (edificio Caja de Ahorros)

DR. EUSEBIO NUÑEZ Director del Manicomio Provincial (Quitapesares) Consulta diaria, menos los viernes, a la una Avda. Fernández Ladreda, 21 Segovia

JUAN ANTONIO PERTEGUER Aparato digestivo. Rayos X Consulta de 10 a 1 Independencia, 3. 2.º Tel. 3743

D. VIDAECHEA Médico-oculista Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición. Colonia, 1 Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 8 Teléfonos: clínica, 2049 domicilio, 3902

DR. L. PEREZ CASANOVA Maternólogo del Estado, toxicólogo municipal. Rayos X Plaza del Corpus, 2. 2.º. Reanuda la consulta el día 23 de agosto

A. DEL CANIZO SUAREZ Garganta, nariz y oídos Consulta diaria de 12 a 2 y de 3.30 a 5.30. Muerte y Vida, 4. Tel. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO Médico Medicina interna Rayos X Consulta: De 10 a 12 y de 6 a 8 Muerte y Vida, 4 Segovia

B. BARAHONA Médico-oculista Diplomado del Instituto Oftalmológico Nacional Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6. Plaza de los Huertos, 2. Tel. 1746.

JESUS H. CANO Médico oculista Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6 Teléfonos 3869 y 2713 Avd. Fernández Ladreda, 12. Segovia

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES Consulta de doce a dos y de cuatro a seis San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

Instale ya en su oficina, en su comercio, en su casa, aire acondicionado Westinghouse Presupuesto sin compromiso: CASA SOLERA



—¿Cómo quieren las ostras? —La mía con perla.

NOVIOS Precios siempre más bajos MUEBLES "COOPERATIVA SAN FRUTOS" Proveedor: Faustino Lázaro

95 muertos en JAPON al ser arrastrados dos autobuses por un desprendimiento de tierras

Gifu (Japón), 18.—A un total de noventa y cinco mujeres y niños y ocho auxiliares de autobuses se ha dado por muertos cuando dos autobuses de excursionistas fueron arrastrados hasta un torrente montañoso debido a un desprendimiento de tierra en esta prefectura a primeras horas de esta mañana.

El raro accidente ocurrió en la autopista nacional de Kawamata, pueblo de Shirakawa, en el sur de los Alpes del Japón, cuando una columna de quince autobuses llenos de familias de excursión se dirigía a una excursión al monte Norikura, famosa cima alpina del Japón.

Un contingente de la policía sólo pudo salvar a tres de las víctimas. A la una de esta tarde, un total de trece cadáveres fueron recogidos en

el río de Hida, aumentado de caudal por lluvias torrenciales, consideradas las peores en más de medio siglo.

Las víctimas pertenecían a tres proyectos de alojamientos en uno de los sectores centrales de la ciudad de Nagoya, invitadas a una jirafa de dos días por la "Revista de Amas de Casa", afiliada al servicio de Turismo de Nagoya.

La tragedia ocurrió mientras los quince autobuses se detuvieron en

la carretera montañosa, debido a un desprendimiento de tierra que les cortó el paso. Otro alud cayó sobre los vehículos, arrastrando a dos de ellos.

Las lluvias torrenciales, motivo de los desprendimientos de tierra, se cuela aparente del tifón "Polly", han reclamado ya en Gifu una muerte, siete desaparecidos, tres heridos y numerosos desprendimientos de tierra.—Efe.

TOROS Orejas para "Tinín" y Fermín Bohórquez en la primera de la Semana Grande bilbaína

Indultos a un toro de Osborne en Gijón y a un novillo de Alvarez Hermanos en Sanlúcar de Barrameda

Bilbao, 18.—Primera de la semana grande bilbaína, en la plaza de Vista Alegre. Casi lleno. Seis toros de José Luis Osborne, de Puerto de Santa María, bien de bravura, casta y juego. Los cuatro primeros y el sexto, aplaudidos en el arrastre; otro toro de Juan Pedro Domecq para rejones, que cumplió.

Curro Girón, ovacionado en banderillas en sus dos enemigos, en el cuarto junto con José Manuel «Tinín». Un pinchazo, estocada y tres descabellos. Palmas. En el cuarto, estoconazo hasta la bola. Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta. Francisco Rivera «Paquirri», pinchazo y estocada. Ovación, petición de oreja y vuelta. En el quinto, casi entera y descabello. Silencio.

José Manuel «Tinín», ovacionado en banderillas. Media estocada. Ovación, una oreja y vuelta. En el último, un pinchazo y estocada. Ovación y vuelta. El rejoneador Fermín Bohórquez, ovacionado en su actuación que coronó con un rejón de muerte que hizo innecesaria la puntilla. Ovación, una oreja y vuelta.

Cogida de Gabriel de la Casa en Toledo

Toledo, 18.—Corrida de feria. Toros de don Antonio Pérez, de San Fernando, desiguales. Buena entrada.

Paco Camino, estocada. Ovación, dos orejas y vuelta. En el otro, estocada y un descabello. Palmas.

El Viti, pinchazo y estocada. Ovación. En el segundo, pinchazo y estocada y dos descabellos. Palmas.

Gabriel de la Casa, pases variados, y es cogido en una manoleña. Es retirado a la enfermería, a donde se le llevan las dos orejas. Paco Camino termina con el toro de una estocada. El Viti mata al último de estocada. Palmas.

En la enfermería facilitaron el siguiente parte: Gabriel de la Casa sufre un puntazo, herida producida por asta de toro, en el músculo derecho, cara interna, con trayectoria hacia arriba, de doce centímetros, que afecta tejido celular. Pronóstico, leve.

En Barcelona

Barcelona, 18.—Lleno en el sol y casi lleno en la sombra. Un novillo para rejones de Manuel Sánchez Cobaleda, y seis toros de José Matías Bernardos; éstos, malos; flojos, sin casta y broncos. El de rejones, bravo. El rejoneador Rafael Peralta colocó

arponcillos, banderillas y rejoncillos. Pie a tierra, terminó de pinchazo y media. Ovación y vuelta.

Paco Ceballos, pinchazo y estocada. Ovación. En el otro, tres pinchazos hondos. Aplausos.

Victor Manuel Martín, dos pinchazos, estocada y dos descabellos. Aplausos. En el quinto, dos pinchazos y media. Dos descabellos. Ovación.

Ricardo de Fabra a su primero lo despachó de una estocada y seis descabellos. Ovación. Peticion de oreja y vuelta. En el último, cinco pinchazos y media. Un aviso. Aplausos por la faena.

Ultima de la «Semana Grande» de San Sebastián

San Sebastián, 18.—Novena y última de la «Semana Grande». Tres cuartos de plaza. Un novillo de Herederos de Samuel Reyes, manso y huído, para rejones y seis toros de Pablo Romero, fuertes y manejables, aplaudidos en el arrastre.

El rejoneador Juan Manuel Landete, con un novillo huído, que saltó al callejón, estuvo muy lucido. Ovación y vuelta al ruedo.

Dámaso Gómez, pinchazo y estocada. Ovación y una oreja. El toro es aplaudido. En su segundo, estocada y descabello. Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo. Aplausos al toro.

Andrés Hermando, en su primero, faena breve. Dos pinchazos, media y descabello. Ovación y vuelta. En su segundo, faena larga por derechos y naturales. Dos pinchazos; media estocada y descabello a la décima. Un aviso y bronca. Aplausos al toro.

Serranito, en su primero tres pinchazos y estocada. Ovación y saludos. Aplausos al toro. En el último, tres pinchazos y estocada. Palmas y pitos. Vuelta al ruedo con protestas, por lo que desiste.

En Benidorm

Benidorm, 18.—Toros de Dionisio Rodríguez, de Salamanca, con buenas defensas, pero desiguales en bravura. Tres cuartos de plaza.

Miguelín, en su primero una estocada tendida y descabello. Silencio. En el otro, una atravesada y cinco descabellos. Bronca.

José Fuentes, media y dos descabellos. Peticion de oreja, gran ovación y dos vueltas al ruedo. En el otro, media estocada que basta. Palmas.

Angel Teruel, en su primero dos pinchazos y una entera. Ovación y vuelta. En el último, pases de aliño para media estocada. Palmas.

Corrida de feria en Olivenza

Olivenza (Badajoz), 18.—Buena entrada. Corrida de feria. Tres toros de Flores Tassara y otros tres de Cristina Terry, de regular juego, y un novillo, noble, de Luis Albarrán, para rejones.

César Girón, cuatro pinchazos y descabello. División de opiniones. En el otro estuvo desconfiado. Dos pinchazos. Pitos.

Jaime Ostos, pinchazo y estocada. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo, estocada que basta. Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo. Al toro se le dio la vuelta en el arrastre.

Carnicerito de Ubeda, ovación, una oreja y vuelta en su primero, y en el último, silencio.

El rejoneador Antonio Ignacio Vargas se lució como caballista y clavando banderillas y la rosa. Dos rejones de muerte. Ovación, petición de oreja y vuelta.—Cifra.

En Palma de Mallorca

Palma de Mallorca, 18.—Seis toros de María Lourdes Martín de Pérez-Taberno, con casta y bravura. Algunos, flojos de remos. Buena entrada y buen tiempo.

Julio Aparicio, en el primero, estocada. Palmas. Pitos al toro. En el segundo, pinchazo y estocada. Aplausos.

Sánchez Bejarano resultó enganchado sin consecuencias en un quite a su primero. Estocada y cuatro descabellos. Un aviso. Ovación y vuelta por la faena. En su segundo, ovación dos orejas y rabo.

Juan José, en su primero ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. En el último, ovación, una oreja y vuelta.—Cifra.

Cogida de Paquirri

Madrid, 18.—Calor y plaza casi llena en la Monumental de las Ventas. Se lidiaron toros de don Victoriano Martín Andrés, antes Albaserrada, que estuvieron bien de presencia, con poder y con nervio. Los toreros no pudieron con el ganado y se vieron numerosas veces en apuros. Durante la lidia del segundo resultó cogido Adolfo Avila "Paquirri" que ingresó en la enfermería para no reaparecer. Los toros tuvieron fuerza, taparon más de tres varas todos ellos y el segundo derribó estrepitosamente en dos de las cuatro que aguantó, recargando.

José Osuna mató de dos pinchazos, un metisaca y una estocada. Pitos al torero y aplausos al toro. Al segundo, que mató en sustitución de Paquirri, le despenó de un golleteo a toro arrancado, estocada y tres descabellos. El toro fue aplaudido en el arrastre. Al cuarto lo trasteó distanciado y medroso; después de haber hecho indicaciones de que se negaba a matarlo porque era ciego. Estocada delantera. Pitos.

Paquirri no supo lidiar a su primer enemigo. Al trastear sin mando sufrió una impresionante colada. Sigue valiente con la derecha y sale troompicado. Al iniciar un derecho es empujonado y derribado. Pasa por su pie a la enfermería.

Adolfo Rojas, al torear con la derecha, sufre un achuchón. Estocada hábil. Ovación y saludos. Al quinto, estocada entera y descabello. Aplausos. En el que cerró plaza sufrió otro achuchón, doliéndose de un golpe. Siete pinchazos y estocada. El puntillero levanta al toro al intentar rematarlo, y en ese momento suena un aviso. Finalmente el toro cae. Silencio. Pasó a la enfermería de donde salió a los pocos minutos, sin haber sufrido lesión alguna.

En la enfermería de la plaza se facilitó el siguiente parte facultativo: "Durante la lidia del segundo toro ha ingresado el diestro Adolfo Avila con herida contusa en región parietal derecha, conmoción cerebral y contusiones múltiples. Pronóstico menos grave, que le impide continuar la lidia. Pasa al Sanatorio de Toreros. Doctor Giménez Guinea".

Cuatro orejas y rabo para Héctor Alvarez

San Feliú de Guixols (Gerona), 18.—Lleno hasta la bandera. Ganado bien presentado y con poder de Marcos Nunes, de Algeciras.

Joaquín Bernadó, un pinchazo y estocada. Peticion y vuelta. En su segundo, Ovación, una oreja, petición de otra y aplausos.

El Cordobés, estocada hasta el puño y descabello. Aplausos, petición y vuelta. En su segundo, una casi entera. Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas.

Héctor Alvarez, una estocada en su primero. Ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas.

En el último, una entera. Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas.

Triunfo de Rafael Peralta

Gerona, 18.—Media entrada. Dos novillos de Sánchez Cobaleda, de Salamanca, para el rejoneador Rafael Peralta, y cuatro toros de Sánchez Arjona, de Catón de Rodrigo.

Enrique Padín, en su primero, una estocada. Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta. En su segundo, media estocada. Ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas. Mario Coelho, en el primero, con-

COMENZO EN BOGOTA EL XXXIX...

(Continúa en la página 6)

so Eucarístico Internacional, y por el ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, Alfonso López Michelsen, con ocasión de la llegada a Bogotá del representante del Sumo Pontífice, anticiparon el señalamiento del tema fundamental sobre el cual girarán los estudios teológicos y la misma asamblea litúrgica; la Iglesia como defensora de los débiles.

La tesis, ya expuesta en el documento de trabajo de la Conferencia Episcopal Latinoamericana, fue mencionada por el canciller López Michelsen, en el breve discurso de saludo al legado pontificio.

«La Iglesia—dijo entonces el mi-

nistro—, defensora de los débiles y voz de protesta beligerante, es un espectáculo que nos llena de alborozo para quienes sufrimos y padecemos las desigualdades de nuestro tiempo.»

En su improvisación para responder al saludo de López Michelsen, el cardenal Lercano anticipó no profusamente pero sí claramente el pensamiento que seguramente expondrá en el desarrollo del Congreso Eucarístico.

MENSAJE DEL CARDENAL LERCANO

Bogotá, 18.—El cardenal Giacomo Lercano, legado pontificio en el Congreso Eucarístico Internacional, expresó su seguridad en que «las poblaciones latinoamericanas sentirán ferviente y eficazmente la fraternidad que aúna a todos en el misterio eucarístico, en la justicia y en la paz».

Lercano dirigió un mensaje a Colombia y a América latina al llegar a territorio colombiano.

El texto del mensaje dirigido por el legado pontificio es el siguiente:

«La misión pontificia dirige en este deseado momento un ferviente saludo y los votos de que la gracia y la paz de Nuestro Señor Jesucristo sean con todos. El cardenal legado está seguro de que las poblaciones latinoamericanas sentirán ferviente y eficazmente la fuerza de la fraternidad que aúna a todos en el misterio eucarístico en la justicia y en la paz».

«Está puesta la garantía de un desarrollo cristiano al cual la fraternidad universal del Papa convida con empeño. La bendición de Dios y la protección de la Virgen acompañan los esfuerzos de todos por una conciencia cristiana más profunda en la fe y una fraternal convivencia humana.»—Efe.

«NO HAY DIVISION EN LA IGLESIA»

Bogotá, 18.—El cardenal Giacomo Lercano, arzobispo de Bolonia, y enviado de Su Santidad el Papa Pablo VI para inaugurar el XXIX Congreso Eucarístico Internacional, sostuvo en un reportaje a un diario local que la Iglesia no tiene división «liberal ni conservadora».

«Pero—agregó—dentro de la Iglesia, a través de la historia, sí hay libertad de estudio y opiniones... La confrontación de tesis diferentes sirve para el progreso de la doctrina. Hubo tiempos en que las escuelas teológicas estuvieron profundamente divididas y proporcionalmente progresaron mucho más.»

El ilustre visitante de esta capital concedió una entrevista al periodista Arturo Abella, del matutino «El Tiempo», pocas horas después de su llegada a la capital representando al Sumo Pontífice.

Monseñor Lercano calificó al Pontífice Pío XII como el «gran doctor y maestro» y al desaparecido Papa Juan XXIII como «figura polidécica que no es fácil analizar», atribuyéndoles a ambos el origen de grandes cosas para la Iglesia, y al Pontífice actual su directo continuador.—Efe.

REPRODUCCION DE LA IMAGEN DE LA VIRGEN DE FATIMA

Bogotá, 19.—La segunda reproducción de la Virgen de Fátima llegó anoche por vía aérea a Bogotá, trasladada por el obispo de Leira (Portugal), monseñor Joao Pereira Venancio, para ser donada al Colegio de San Bartolomé, como parte de los actos del Congreso Eucarístico Internacional que acaba de ser inaugurado en esta capital.

Como es sabido, la imagen original de la Virgen de Fátima se encuentra en Portugal y la primera reproducción en Italia.

La imagen de la Virgen fue recibida en el aeropuerto internacional de «Eldorado» por un millar de peregrinos, llegados a Bogotá para asistir al Congreso.

La Virgen de Fátima será colocada en la capilla de la Estrada, en el Colegio de San Bartolomé.—Efe-Upi.

REGIS DEBRAY intentó escapar de la prisión

La Paz, 18.—El joven intelectual francés Regis Debray, fracasó hace unos días en un intento de evasión de la cárcel de Camiri, según se informó hoy en esta capital.

Debray, que cumple condena de 30 años por integrar los grupos guerrilleros que actuaban a las órdenes del «Che» Guevara, se encontraba estrechamente vigilado por fuerte custodia de guardia carcelaria.

El diario local «Presencia» publica una crónica firmada por «Políticos», seudónimo utilizado por un redactor del mencionado periódico, afirmando que el ex-guerrillero francés, a raíz de su frustrada fuga, fue trasladado a la localidad de Viacha, distante una media hora de esta capital, en cuyos alrededores existe una guarnición militar que cuenta con numerosos efectivos.

HIGARSA Excavadoras HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA GOBERNADOR FERNANDEZ JIMENEZ, 11.—Teléfono 4522

ALLIS-CHALMESR

El que hace publicidad saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

Aquí, todos los DEPORTES

Continúan los amistosos

La Gimnástica Segoviana venció ayer por 6-4 al San Lorenzo del Escorial (Segunda Regional)

Aceptable primer tiempo de los azulgrana, que bajaron de rendimiento en la continuación

San Lorenzo de El Escorial. (Por teléfono de nuestro enviado especial.) — Partido entretenido, tarde calurosa, abundancia de goles, algunos de ellos debidos a fallos imperdonables, y victoria de la Gimnástica Segoviana por 6-4 ante el San Lorenzo (Segunda Regional). Se cumplió el objetivo del encuentro y el equipo azulgrana se anotó un merecido triunfo a domicilio, y la copa del Ayuntamiento del Escorial.

dominio de la Gimnástica Segoviana
El primer tiempo fue de clara y neta superioridad de la Gimnástica, que practicando un mejor fútbol, lle-

vó siempre la iniciativa. Los segovianos se mostraron más prácticos y resolutivos que los madrileños. Santi inauguró el marcador, de penalty, a los tres minutos de iniciado el partido. El once gimnástico seguía dominando con intensidad, pero hubo que esperar a los diez últimos minutos para que su juego rápido y brioso quedase fielmente reflejado en el marcador.

Diego, al ejecutar un golpe franco, marcó de fuente tiro el 0-2; se jugaba el minuto 38. Dos minutos después, Santi, a pase de Malaquías, logró el tercero y Pintado minuto 44,

hizo subir el 0-4. La historia del encuentro había concluido con el fin del primer periodo.

Reacción madrileña y mal juego segoviano

Hay que agradecer al San Lorenzo su entusiasmo, pese al desfavorable 0-4 y que no nos aburrieramos en la continuación. Menos mal. En este segundo tiempo, sólo los goles animaron el ambiente, pues el fútbol que se realizó fue propio de principios de temporada. Y ya se sabe que «virtudes» se exhiben en esta clase de partidos.

«Pero, repito, los goles mantuvieron el interés del choque. También los deseos de victoria de ambos contendientes. De salida, minutos 1 y 2, Vázquez y Veiga acortaron distancias ayudados por sendos fallos de la zaga segoviana. Santi, minuto 7, tras realizar una buena jugada, puso el 2-5, y en una nueva reacción del San Lorenzo, y ante el desconcierto segoviano, Vázquez y Eugenio dieron una mayor equidad al marcador (4-5). Los segovianos, aun jugando peor, trazaron peligrosos contraataques. En el último cuarto de hora volvieron a dominar, y Diego, a falta de un minuto, logró el definitivo 6-4. Tanto justo y merecido y que, afortunadamente, salvó el partido. Diez goles en estos tiempos son siempre un ínter resante aliciente.

En el San Lorenzo, que según nos dijo su entrenador, acusó varias bajas, destacaron Antón, Vázquez y Cachichi, portero suplente del segundo tiempo que detuvo de forma admirable difíciles tiros de Santi. En las filas segovianas hay que destacar a Santi, Cocero, los volantes y Pintado, jugador que actuó en plan de prueba, procedente del Torrejón.

Alineaciones: A. D. San Lorenzo, Nico (Cachichi); Roj (Santamaría), Granda, Morris, Antón, Cazalla; Eugenio, Gabriel, Veiga (Vázquez), Soto, Vicente.

G. Segoviana. — Primer tiempo: Goyo; Hidalgo, Emilio, Pocholo; Diego, Velasco; Nete, Malaquías, Santi, Cocero y Pintado. Segundo tiempo: Goyo; Hidalgo, Emilio, Pocholo; Diego, Velasco; Nete, Malaquías, Santi, Cocero, Pintado. (Isaac).

COPA DAVIS

Al perder Gisbert con Graebner, EE.UU. se aseguraba la ida a Australia

Santana y Ashe, después de igualar a dos «sets», aplazaron el partido

Cleveland, 19. — Estados Unidos se ha calificado para la final interzonas de la Copa Davis, de tenis, al conseguir el tercer punto clave de su encuentro contra España en el primer partido individual de la última jornada.

En el primer partido individual de la jornada de hoy Clank Graebner, de Estados Unidos, ha vencido a Juan Gisbert, de España, por 9-7, 6-3 y 6-1.

Juan Gisbert, el número 2 del tenis español, acabó acojonado. Apoteosis al borde de la histeria cuando Graebner saltó en la pista, perdida su raqueta metálica, al conocer el triunfo que era la victoria de su equipo y el salvoconducto para Australia.

En el segundo partido, Santana se jugaba el 3-2, y puso su mayor voluntad y su excepcional juego. En el primer «set», después de 62 minutos

de juego, se impuso el español. Ashe se tomó el desquite en el segundo «set», con 7-5 final. En el tercero, otra vez éxito del tenista de color: veinticinco minutos, con 6-3. En este «set», la azaña de Santana: cansado, fatigado agotado, logró cinco «aces» —saques sin devolución—, después de haber encajado un pelagrosísimo 0-40 en el décimo juego.

En el cuarto «set», tras el descanso, un verdadero pugilato por la supremacía del tenis mundial. Juego a juego, Ashe y Santana, Santana y Ashe, van ganando su servicio. A pulso. Con sudor y esfuerzo. Con fatiga. Con pena. Es la más bella página del tenis de los últimos lustros. Aplausos, ovaciones, silencios en el graderío.

Con las sucesivas igualadas, defendiendo cada uno con uñas y dientes cada servicio, se llegó al 15-13 decisivo, favorable a Santana, cuando Ashe estrelló en la red una pelota larga de Santana al fondo de la pista. Era el 2-2. Ashe «dijo»: entonces repartir el punto, que va no influya en la eliminatoria. Santana prefirió seguir. Seguirán hoy a la una y media, de este Cleveland caluroso. Cuando en España sean las seis y media de la tarde del lunes.

VICTORIA DE GIMENO SOBRE EMERSON

Fort Worth (Tejas, Estados Unidos), 18. — Resultados registrados en el torneo profesional de tenis que se celebra en esta ciudad:

Individual, masculino

(Semifinales)
Andrés Gimeno (España) vence a Roy Emerson (Australia), por 6-4 y 6-4.

Ken Rosewall (Australia) a Fred Stolle (Australia), por 3-6, 6-4 y 8-6.

Doble, masculino

Laver y Emerson (Australia) vencieron a Andrés Gimeno y Pancho González (España y Estados Unidos), por 6-3, 4-6 y 11-9.

Doble, femenino

Ann Haydon y Françoise Durr ((Gran Bretaña y Francia) se adjudicaron el título de esta categoría al vencer en la final a las norteamericanas Billie Jean King y Rosemary Casals, por 6-3 y 6-1.

AUTOMOVILISMO

JUAN FERNANDEZ gana el rallye de las Rías Bajas

Vigo, 18. — La sexta edición del Rallye de las Rías Bajas ha sido ganado por el piloto catalán Juan Fernández sobre Porsche 911 R.

En la cuarta y última etapa se registraron varias y sorprendentes colocaciones. Una de ellas, la más importante, fue la de Bernard Tramont, sobre Alpine 1.300. Tramont, virtual vencedor del rallye, tal vez por un exceso de nervios o por considerar que la victoria la tenía segura, se olvidó de una neutralización de cuatro minutos, y entró en el control penalizado, por lo que su «casi segura victoria», su esfuerzo su buena carrera en todas las etapas, se vio netamente abajo.

Jaime Lazzano, sobre Porsche 911 R., otro de los favoritos para el primer puesto, que logró vencer en siete subidas cronometradas, tampoco se hizo acreedor del triunfo por la suma de puntos de penalización que se adjudicó en diversos controles.

COLEGIO LIBRE ADOPTADO DE Nava de la Asunción
Inscripción para el Curso 1968-69
INTERNADO

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA
Gobernador Pdez. Jiménez, 11. — Teléfono 4522

Autocares Camiones

Regaso

CICLISMO

Echevarría gana el Gran Premio Kaspes

Madrid, 18. — El corredor Echevarría se ha proclamado vencedor de la tercera edición del gran Premio Aspes y IX Trofeo Ayuntamiento, prueba ciclista celebrada esta mañana en Leganés, sobre un recorrido de 170 kilómetros, y en la que han participado una elegida plana mayor de los ciclistas nacionales.

Echevarría cubrió el recorrido en 4 horas, 6 minutos y 54 segundos.

2. Momeñe, J. Alomar, G. Díaz y Ugarte, todos en el mismo tiempo.

6. Gómez del Moral, 4-09-11.

7. Lasa, Jorge Mariné, Perurena, Mendiburu y Errandonea, todos en el mismo tiempo.

De los 42 corredores que tomaron la salida, llegaron 40.

La primera vuelta fue ganada por A. Blanco, la segunda, por González; la tercera, por Gómez del Moral; la cuarta, por R. Mendiburu; la quinta,

por Sáez; la sexta por J. López Rodríguez; la séptima y octava, por Pedro María Ugarte; y la novena y definitiva, por Echevarría.

El pelotón de cabeza cubrió la distancia a un promedio de 41,312 kilómetros por hora.

Esta prueba sirve de preselección para los campeonatos mundiales de ciclismo. — Alfil.

VUELTA A GUATEMALA

Guatemala, 18. — El corredor chileno Arturo León, en un fuerte sprint en los últimos doscientos metros, ganó la novena etapa de la Vuelta Ciclista a Guatemala, sobre un recorrido de 40 kilómetros.

León invirtió un tiempo de 50 minutos, 55 segundos. En segunda posición llegó el español Cristino Jiménez en un tiempo de 51 minutos, 05 segundos. Tercero, Andreas Troche (Alemania), en 21-55.

El español Manuel Galera continúa de líder en la clasificación general, en un tiempo de 26-31-45.

2. José Florentino (España), en 26-32-25.

3. Saturnino Rustrán (Guatemala), en 26-32-30.

4. Cristino Jiménez, (España), en 26-32-44.

5. Rubén Darío Gómez (Colombia) en 26-33-20.

En la clasificación por equipos España ocupa el primer lugar; en segunda posición, Colombia, y en tercer puesto, Guatemala. — Alfil.

MANUEL SANCHEZ MUÑOZ, VENCEDOR DE LA VUELTA CICLISTA A TOLEDO

Toledo, 18. — Manuel Sánchez Muñoz, del equipo Picadero, ha resultado vencedor absoluto de la Vuelta Ciclista a Toledo, seguido de Sebastián Fernández Dueñas, del Ferrys, y de Andrés Oliva Sánchez, de La Casera-Bahamontes.

La quinta y última etapa se disputó esta mañana sobre un recorrido de 60 kilómetros en el circuito de la avenida de la Reconquista, al que se dieron 50 vueltas. Resultó vencedor el francés Gauvrit Claude, del equipo Kilster, con un tiempo de una hora, 45 minutos y 30 segundos, y a continuación se clasificó José Moreno Ferrys, del Ferrys, en 1-45-31.

Tercero, Francisco Gradell, de La Casera-Bahamontes, con el mismo tiempo. Por equipos ha resultado vencedor el de La Casera-Bahamontes, seguido de Ferrys y Picadero.

El premio de la combatividad y a la desgracia se concedieron a Jesús Manzanque, y Andrés Oliva resultó vencedor del Gran Premio de la Montaña.

EL EQUIPO DE ESPAÑA "A", VENCEDOR EN BELGICA

Vervières (Bélgica), 18. — El equipo «España A», formado por los corredores José Gómez Lucas, Miguel María Lasa, José Antonio Linares y Nemesio Jiménez, ha vencido

en la prueba de los «100 kilómetros olímpicos», contra reloj, disputada esta tarde en Vervières, en un tiempo de 2 horas, 25 minutos, 03 segundos.

He aquí los restantes equipos clasificados:

- 2. Alemania A, 2-25-48.
- 3. Francia A, 2-27-37.
- 4. Suiza, en 2-29-13.
- 5. Bélgica A, en 2-29-50.
- 6. Alemania B, 2-31-23.
- 7. España B, 2-31-51.
- 8. Bélgica B, 2-33-26.
- 9. Francia B, 2-35-25.
- 10. Equipo regional de Lieja, en 2-36-39.

BOXEO

El nuevo peso pesado URTAIN, venció por k. o. a Mirnada

San Sebastián, 18. — Con un lleno impresionante (casi diez mil personas) se celebró en el velódromo de Anoeta, de esta ciudad, una velada de boxeo que había acaparado la atención de los aficionados guipuzcoanos porque se presentaba en la capital el nuevo ídolo, el peso pesado Urtain, que en Villafranca obtuviera hace un mes su primera victoria a los trece segundos de pelea. Y ésta era su segunda, teniendo como rival al argentino Mario Mirnada.

Los resultados de esta velada fueron los siguientes:

Gallos: Tony Martín, de Quipúzcoa, venció a Ruiz, de Cataluña, a los puntos.

Sella Bukari venció por superioridad a Mancheno.

Urtain (99,5 kilos) arrolló con más fuerza que técnica a su rival Mario Mirnada (111 kilos), al que puso k. o. al minuto del segundo asalto, en medio de la alegría general.

Finalmente, en el combate de fondo, Ben Ali, tras una brava y espectacular pelea con Kid Miller, fue declarado vencedor a los puntos, siendo acogida la decisión con una ovación dedicada al español y a su rival por la gran deportividad y entusiasmo puestos de manifiesto. — Alfil.

Bromas y Veras T. V.

El amor toma de nosotros lo que somos y lo devuelve embellecido.

Perfumería T. Velasco

Especialista de fotos en color Entrega a las 48 horas

CONDUCTOR:

Circulando por la derecha contribuye a un tráfico más seguro.

EL RACING DE BUENOS AIRES ganó el Trofeo Costa del Sol al vencer al Anderlecht por 2-0

Y el Betis el Trofeo Colombino al ganar al Huelva

Málaga, 18. — El Racing de Buenos Aires se ha adjudicado el trofeo «Costa del Sol» al vencer al equipo belga Anderlecht por dos tantos a cero. El primer tiempo ya terminó con dicho resultado.

Los goles fueron marcados: A los 13 minutos por Salomé, que recogió un pase de Rulli, disparando fuerte, y el portero belga, aunque consiguió tocar la pelota, no pudo impedir que se colase. El segundo gol, a los 20 minutos, por el extremo izquierdo Mashio, en una «melée» ante la puerta del Anderlecht. — Alfil.

El tercer puesto para el Málaga, al vencer al Real Madrid

Málaga, 18. — C. D. Málaga, 2; Real Madrid, 1.

Tras 120 minutos de juego, el Club Deportivo Málaga ha vencido por dos-uno al Real Madrid, en el partido jugado esta tarde para decidir el tercer puesto de la octava edición del Torneo Internacional «Costa del Sol». El gol fue obra del malaguista Fleitas Miranda, en el minuto 119, es decir, cuando faltaba un minuto para que terminase la prórroga reglamentaria de media hora concedida, tras terminar el encuentro su tiempo reglamentario con el resultado de cero-cero.

Los otros dos goles fueron conseguidos en la forma siguiente: a los 34 minutos de la primera parte, cabezazo de Amancio a centro de Miguel Pérez, tras una jugada personal de éste. A los 32 de la segunda parte, Fleitas, en jugada personal, aprovechó un servicio de Martínez y consiguió el empate, empate que se prolongaría hasta el minuto 119.

TROFEO COLOMBINO

Huelva, 18. — El Betis se adjudicó

el Trofeo Colombino al vencer al Huelva por 3-1.

Arbitró el señor Montesinos, mal, favoreciendo descaradamente al Betis, pero sin influir en el resultado.

Al finalizar el partido, sin goles, fue necesario disponer una prórroga. A los nueve minutos Santi recibió un balón adelantado y disparó. La salida de Omist no fue eficaz. A los 15 minutos Rogelio centró muy apurado y Frasco, de manera espectacular, empalmó a la red. A los 18 minutos hay un malentendido entre defensa y portero del Recreativo, lo que da lugar a que Rogelio se cruce y marque el tercero. Y a los 24 minutos Suero resuelve una «melée» consiguiendo el gol del honor del Oubense.

El encuentro ha sido muy disputado, jugado con mucho esfuerzo y entusiasmo por los dos bandos, pero imponiéndose el Betis a partir del descanso.

EL CELTA, CAMPEON EN RIBADELO

Ribadeo (Lugo), 18. — El Celta de Vigo se ha adjudicado el XVII Trofeo Emma Cuervo, al derrotar al Oviedo esta tarde por 2-0. — Cifra.

EL ELCHE GANO SU TROFEO

Elche, 18. — El Elche ha ganado el trofeo Festa d'Elig al vencer en la final, disputada esta noche en Altabix, al Guarní, de Asunción (Paraguay) por cuatro tantos a uno.

OTROS AMISTOSOS

En otros partidos amistosos jugados ayer se dieron los resultados siguientes:

Ponferrada: Ponferradina, 0; Valladolid, 1.

La Línea de la Concepción: Balompédica, 4; Ilturgi, 1.

Onteniente: Onteniente, 0; Cartagena, 1.

Calella: Calella, 2; Huesca, 0.

Lugo: Lugo, 2; Racing Ferrol, 2.

Hospitalet: Murcia, 3; Betis, 2.

Cóndal, 2; Hospitalet, 0. El Cónal se proclamó campeón del trofeo de esta localidad.

ATLETISMO

La actuación de los segovianos en la tercera jornada del trofeo Akiles

Como en sábados anteriores, el día 17 pasado, una representación del C. A. Joaquín Blume, tomó parte en las pruebas celebradas en Madrid y correspondientes a la tercera jornada del Mes Akiles, en la que se obtuvieron buenos resultados, a pesar de que en la misma semana habían participado en un cross celebrado en El Espinar, lo que motivó que estas marcas no se mejorasen aun más, pues había posibilidades de hacerlo.

En 100 m. 1. y en la tercera serie, César Castillo fue segundo con un tiempo de 12" 1/10. En la misma prueba y en la cuarta serie, Mariano Castrillo fue cuarto con un tiempo de 12".

En 400 m. 1. en la segunda serie tomó parte Félix-Carlos del Caz siendo segundo con un tiempo de 56", tiempo flojo teniendo en cuenta sus posibilidades.

Francisco Goya fue tercero en su serie de 300 m. 1. con un buen tiempo de 42". En la misma prueba y en

otra serie Lucinio Villas fue segundo con un registro de 45".

En la prueba de 1.000 m. 1. Fernando García fue tercero en su serie con un tiempo de 2' 47" 7/10 mejorando su marca personal. José Luis Pascua fue cuarto con un tiempo de 2' 57" 4/10, mejoró su marca personal.

En la serie fuerte de la misma prueba Mariano de Diego fue sexto con un tiempo de 2' 45" 2/10, mejorando su marca personal. En la misma serie Gilberto Martín fue séptimo con un tiempo de 2' 46" 5.

Agustín Fernández ganó la prueba de los 5.000 m. 1. con plena autoridad, ya que Pedro Sacristán tuvo que retirarse en esta prueba. En esta prueba José Antonio Martín Sastre fue octavo con un tiempo de 16' 54"; José Martín Díez fue noveno con 17' 2" y Antonio García Sánchez décimo con 17' 15". Estos atletas mejoraron la anterior marca provisional de la distancia.

Piensos herVasa
Para un rendimiento mejor en su explotación ganadera
Fábrica en VILLACASTIN

Comenzó en Bogotá el XXXIX Congreso Eucarístico Internacional

Con asistencia de más de 200.000 personas

Mensaje del Papa, saludo oficial del Presidente colombiano, discursos del legado pontificio, cardenal Lercaro, y del ministro colombiano de Relaciones Exteriores, y misa concelebrada en la que miles de personas recibieron la comunión

Bogotá, 18.—Bajo un impresionante espectáculo multicolor con asistencia de más de 200.000 personas, se inició hoy en Bogotá, a las nueve de la noche, hora española (3.00 de la tarde, hora local), el XXXIX Congreso Eucarístico Internacional, inaugurado por el enviado de Su Santidad Pablo VI, cardenal arzobispo de Bolonia, Giacomo Lercaro. La multitud, congregada en el campo eucarístico, situado al norte de Bogotá, guardó un impresionante silencio, mientras cuatro masas corales interpretaban cánticos alusivos al certamen católico.

Entre las dignidades eclesiásticas y del Gobierno tomaron asiento alrededor del templete la veintena de cardenales que han llegado a la capital cerca de 700 obispos procedentes de diversos países; el cardenal colombiano Luis Concha Córdoba; el administrador apostólico de la diócesis de Bogotá, monseñor Anibal Muñoz Duque; el presidente, Carlos Lleras Restrepo; los ministros del despacho Ejecutivo, el Cuerpo Diplomático y

representantes de las Iglesias cristianas no católicas.

MENSAJE DEL PAPA

Después de la lectura del mensaje del Sumo Pontífice la muchedumbre saludó con pañuelos blancos al cardenal, que pareció confundirse con la alfombra roja circular en el centro del templete y sólo se hizo visible por la continua agitación de su mano derecha en res-

puesta a las aclamaciones de los peregrinos congregados en los alrededores.

Inmediatamente, el presidente colombiano Lleras Restrepo, avanzó hasta el altar, donde se encontraba el cardenal Lercaro y presentó, junto con sus ministros y dignatarios, el saludo oficial de Colombia al ilustre purpurado.

El legado se situó en la silla destinada al Papa. A su derecha lo hizo el presidente Lleras Restrepo, mientras a su izquierda se situaba el cardenal Concha Córdoba.

Frente a ellos, y al pie del altar del templete, fue encendido un descomunal cirio de cuatro metros de alto que no se apagará durante los ocho días del Congreso Eucarístico.

En la cúpula, las banderas de 36 países, de Colombia, del Vaticano y del Congreso Eucarístico.

Inmediatamente, cadetes de las Fuerzas Armadas uniformados de gala, hicieron guardia de honor al altar donde comenzó el oficio central de la misa concelebrada por el cardenal Lercaro y veinte obispos de diferentes naciones.

Hubo comunión colectiva de miles de personas, impartida por un sin número de sacerdotes, mientras el coro entonaba himnos de adoración a la Eucaristía.

Después del sacrificio, el enviado de Su Santidad el Papa Pablo VI impartió la bendición pontificia a las gentes, que la recibieron de rodillas y lanzaron la exclamación de «Viva el Papa!»—Efe.

LA IGLESIA, DEFENSORA DE LOS DEBILES

Bogotá, 18.—Los discursos pronunciados por el cardenal Giacomo Lercaro, legado pontificio al Congreso, (Continúa en la página 4)

Las futuras madres que fuman tienen hijos más pequeños

Y éstos pueden morir en el primer mes de vida

Londres, 18.—«Una investigación evadall a cabo entre 2.000 mujeres embarazadas en Sheffield, Inglaterra, ha establecido, sin lugar a dudas, que las mujeres que fuman regularmente durante su embarazo tienen niños más pequeños», publica hoy el dominical británico «The Observer».

El informe establece también que las mujeres fumadoras durante el embarazo corren un gran riesgo de malograr a sus hijos, e incluso, causarles la muerte durante el primer mes de vida, especialmente cuando tienen alta la presión sanguínea.

El profesor Charles Scott Russell, y sus colegas del departamento de Obstetricia y Ginecología de la Universidad de Sheffield, estiman que es la primera vez que una relación entre el fumar y el nacimiento de niños más pequeños ha logrado ser firmemente establecida científicamente. Efe.

Nueva moda femenina en Berlín

Berlín, 18.—Según informó ayer al periodismo el «Instituto Estatal de la Moda», de Berlín, las nuevas colecciones de modelos de otoño en la República democrática alemana están inspiradas por los elementos estéticos rústicos del arte popular y de la artesanía tradicionales.

Los adornos, colores, forma de las mangas y otros detalles del vestido, así como los pañuelos para cubrir la cabeza, muestran la influencia de la ornamentación escandinava y rusa de los trajes regionales aplicada a la línea moderna.—Efe.

El tráfico necesita atención y responsabilidad. No lo olvide, conductor: CIRCULE POR LA DERECHA

Atentado contra el Presidente dominicano BALAGUER

Estalló una bomba en las proximidades de un centro de enseñanza que estaba inaugurando

El Presidente resultó ileso y los daños materiales no son considerables

Saento Domingo, 19.—El presidente Balaguer ha sido objeto de un atentado. Cuando inauguraba un centro de enseñanza, estalló una bomba en las proximidades. La Policía acordonó inmediatamente el lugar. Pese a la potencia del artefacto, el presidente resultó ileso y los daños no son considerables.—Efe.



Este pequeño sueña ya quizás con el mar. Con barcos de vela, acaso, mayores que este bote, con flotador y todo; con rutas desconocidas y encantadas, o sembradas de piratas. Y quien sabe si el pequeño, ahora con sus chupetes colgando del cuello, llegará a ser un día un buen timonel, destacado al mirante, o simplemente un viejo lobo de mar.—(Foto Europa Press)

Posible convenio comercial hispano-soviético

«Es muy posible que antes de finalizar 1968 se firme un convenio comercial hispano-soviético. El convenio, al parecer, será independiente de las posibles negociaciones para la devolución del oro español», dice en su último número el semanario madrileño de información económica «El Europeo».

TRASPLANTE DE CORAZON a una niña de cinco años en HOUSTON, (TEJAS)

Nueva York, 18.—En el hospital de San Lucas, de Houston, (Tejas), se llevó a cabo esta madrugada el trasplante de corazón a una niña de cinco años, la primera de su edad en el mundo—según los médicos—que es objeto de la complicada operación quirúrgica.

La recipiente es María Ginnaris, de Hagerston (Maryland), quien recibió el corazón de James Dudley Herron, de once años de edad, hijo de un profesor de la Universidad de Purdue.

El muchacho había sufrido un derrame cerebral el pasado día 16 de agosto y se encontraba en coma. Se le declaró muerto esta madrugada, a las cinco horas hora local, once hora española.

Previamente el médico de la familia había sugerido a los padres que el corazón de su hijo podría ser utilizado para un trasplante.

Un avión de las Fuerzas Aéreas norteamericanas transportó al chico al hospital de San Lucas, para niños, de Houston.

Por su parte, la pequeña María Giannaris se hallaba hospitalizada desde hacía varios meses en el Hospital Cardiológico de Baltimore (Maryland), padeciendo de una seria deficiencia cardíaca. Los doctores del hospital aconsejaron su traslado al de San Lucas de Houston.

El doctor Denton Cooley, que lleva efectuando con su equipo una serie de ocho trasplantes cardíacos, se encontraba de vacaciones en México y, apenas llegado, regresó inmediatamente para efectuar la novena operación a la niña.

La operación tardó una hora cuarenta y cinco minutos. Según informan del hospital de San Lucas, María Giannaris se encuentra satisfactoriamente en la sala de transplantados.

TRASPLANTE DE PANCREAS

Buenos Aires, 18.—Se practicó en esta capital la primera operación de trasplante de páncreas en la Argentina. Un equipo de médicos, bajo la dirección del doctor Mario Chaípe Bortagaray, ha llevado a cabo la intervención quirúrgica en la clínica Basterrica de esta ciudad.

El paciente, que sufre un proceso diabético agudo, se llama Teodoro Paniagua. No ha trascendido aún el nombre del donante, pero se sabe que falleció hoy en otra clínica de esta ciudad.

Venus y Júpiter se acercan

Santa Fe (Argentina), 18.—Mañana, al atardecer, se podrá observar en el espacio el acercamiento angular de los planetas más brillantes del sistema solar, Júpiter y Venus, según informó el Centro de Observadores del Espacio.

Señala también que hasta fines del corriente mes y todas las noches, se podrá apreciar el paulatino alejamiento de estos cuerpos celestes.—Efe.

Canciones vascuences y vivas a España unida, en Bilbao

Al final de unos sufragios por los requetés del tercio de Begoña

Bilbao, 18.—Se ha celebrado en la basílica de Begoña una misa en sufragio de los requetés de los tercios de Begoña fallecidos durante la guerra de Liberación.

Ha presidido la ceremonia religiosa el jefe de la Hermandad Tradicionalista de Vizcaya, don Luis Beraza, acompañado de otros mandos.

Al final de la misa, los varios cientos de requetés y simpatizantes—jóvenes y viejos, de ambos sexos, todos tocados con la clásica boina roja—han cantado el himno de Oriamendi y han dado vivas a la «España unida», a Franco, al príncipe Jaewen, terminando esta espontánea manifestación patriótica con las canciones en vascuence que eran cantadas por los requetés durante la Cruzada.

No se ha producido la menor alteración del orden público; muy al contrario, todo se ha desarrollado en un alto tono de hermandad y de patriotismo.

Convocatoria de las elecciones constitucionales en Guinea Ecuatorial

Para la designación del presidente de la República, diputados de la Asamblea y consejeros provinciales

Madrid, 19.—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy el decreto-convocatoria de las elecciones constitucionales de Guinea Ecuatorial, que reproducimos, según nos lo remite la agencia Cifra:

Aprobado mediante referéndum del pueblo guineano el texto constitucional de Guinea Ecuatorial, y al objeto de adoptar las medidas consecuentes que han de conducir a la concesión ordenada y pacífica de la independencia, hoy lunes, el «Boletín Oficial del Estado» publica un decreto de la Presidencia del Gobierno por el que se dictan normas que completan el proceso constitucional de Guinea y, asimismo, por el que se convocan elecciones generales.

Al mismo tiempo—según el preámbulo del decreto—se pone fin a las medidas provisionales adoptadas en la línea descolonizadora por el decreto-ley 3/1968, de 17 de febrero, que prorrogó el desempeño de las funciones representativas establecidas por la ley sobre régimen de autonomía.

El artículo primero del decreto declara aprobada la Constitución de Guinea Ecuatorial, de conformidad con la proclamación efectuada por la Comisión electoral, por 72.458 votos a favor y 40.197 votos en contra.

FUNCIONAMIENTO DE LOS SERVICIOS

Asimismo en el decreto, siguiendo la línea del preámbulo, se da por concluida la prórroga en que se hallaban las funciones representativas del Gobierno autónomo y sus titulares, si bien estas medidas no afectarán a los titulares de los cargos electivos de los ayuntamientos y de las juntas vecinales. En consecuencia—art. tercero—, el normal funcionamiento de los servicios hasta la transmisión de poderes a las instituciones que resulten elegidas, será asegurado por la autoridad del comisario general de España en Guinea Ecuatorial.

NORMAS ELECTORALES PARA LA PRESIDENCIA DE LA ASAMBLEA

El decreto, por otro lado, establece y regula las normas de las elecciones constitucionales que para la presidencia, para los diputados de la Asamblea de la República y para los consejeros provinciales se celebrarán el próximo 22 de septiembre, con arreglo a las normas constitucionales y al presente decreto. Tendrán el derecho y el deber de votar en estas

elecciones todas las personas, varones o hembras, de ascendencia africana mayores de 21 años, que hayan nacido en Guinea Ecuatorial, y sus hijos, siempre que en uno y otro caso posean como tales la nacionalidad española y estén censados. Por lo demás, se procederá a las rectificaciones del censo que se presentará a la Comisión electoral y con el que se confeccionarán las listas. Toda la organización de las elecciones, así como su control, correrá a cargo de la Comisión electoral nombrada por el decreto de 27 de julio último, que

Gana en las apuestas de las carreras, después de morir

París, 18.—Turenne Mallot, de 58 años, que fue atropellado y muerto por un automóvil en las proximidades de la ciudad francesa de Dijon, la noche del pasado jueves 15, resultó ganador hoy en las carreras de caballos de 10.480 francos (unas 147.000 pesetas).

En efecto, conducido al hospital, entre los papeles que contenía su cartera la Policía encontró un boleto de apuestas que resultó ganador en las carreras de esta tarde de París.—Efe.

funcionará en dos secciones: una con sede en Bata y la otra en Santa Isabel, presididas ambas por los magistrados que la componen.

Para la elección del presidente de la República se constituirá un único colegio electoral, y a efectos de la elección y de los diputados de la Asamblea y de los consejeros provinciales, Guinea Ecuatorial estará dividida en cuatro circunscripciones: una en Río Muni, que elegirá 19 diputados y 11 consejeros provinciales; una en Fernando Poo, que elegirá 12 diputados y 7 consejeros provinciales; una en Annobón, que elegirá dos diputados y un consejero provincial para el Consejo de Fernando Poo, y una en Corisco—Elobey Grande y Elobey Chico—que elegirá dos diputados y un consejero provincial para el Consejo de Río Muni.

CIRCUNSCRIPCIONES Y ACCIONES

Seguidamente, el decreto regula los sistemas de división electoral, según las distintas circunscripciones y secciones electorales. A este respecto se expresa—artículos 12, 13 y 14—que el presidente de la República será elegido en el colegio nacional único por sufragio universal, directo y secreto. Resultará elegido presidente el (Continúa en la página 3)

IMPRESION perfecta observará Vd. en todos los trabajos hechos en EL ADELANTADO